

Staatsexamen VWO

2024

tijdvak 1

vrijdag 31 mei

13.30 – 16.00 uur

Italiaanse taal elementair lees- en schrijfvaardigheid

College-examen schriftelijk

Vwo Italiaanse taal elementair

College-examen lees- en schrijfvaardigheid

Bijgaande examenopgave bestaat uit:

- één onderdeel schrijfvaardigheid (ERK A2)
- één onderdeel leesvaardigheid, bestaande uit meerdere vragen (ERK B1)

Schrijfvaardigheid

Beoordeling

De schrijfopdracht wordt beoordeeld op de volgende onderdelen:

- inhoud en aantal woorden
- grammatica
- woordenschat
- spelling en interpunctie
- samenhang

Gebruik minimaal 150 woorden.

Vermeld het aantal gebruikte woorden in de rechterbovenhoek.

Tips

- Let op de lay-out: alinea's, witregels, kantlijnen.
- Gebruik, indien nodig, een woordenboek.
- Denk aan de aanhef en een correcte afsluiting. Deze tellen niet mee voor het aantal woorden.

Veel succes!

Schrijfvaardigheid



Situatie

Je brengt je vakantie door op een camping in Italië. Je doet actief mee aan alle activiteiten die door het animatieteam worden voorgesteld en zo heb je veel andere mensen ontmoet. Het animatieteam van de camping vraagt je om een kort artikel voor hun blog te schrijven om je ervaring te vertellen.

Opdracht

1. Begin je artikel op een leuke manier door jezelf voor te stellen en vertel waarom je het artikel voor de blog schrijft.
2. Vertel waar je vandaan komt, wanneer en met wie je bent gekomen, en hoelang je op de camping blijft.
3. Vertel hoe het animatieteam je verwelkomde toen je aankwam.
4. Beschrijf wat voor activiteiten er zijn in de loop van de dag op de verschillende plekken van de camping.
5. Vertel welke activiteit je het leukst vindt en waarom.
6. Vertel iets over de mensen die je tijdens deze activiteiten hebt ontmoet.
7. Vertel of je deze ervaring op de camping zou aanbevelen en waarom.
8. Sluit het artikel op een leuke manier af.

Leesvaardigheid

Tekst 1

Fotografia e intelligenza artificiale

Avete sentito parlare del fotografo che ha rifiutato il premio di un grande concorso fotografico perché la sua foto era stata fatta con l'intelligenza artificiale? Il concorso è uno dei più prestigiosi al mondo, il Sony World Photography Awards. La foto che ha vinto si intitola "Pseudomnesia – The Electrician" ed è un ritratto di due donne in bianco e nero, che ricorda il linguaggio visivo dei ritratti di famiglia degli anni '40.



A realizzare l'immagine è stato il fotografo e artista tedesco Boris Eldagsen. Eldagsen ha usato una tecnologia chiamata Stable diffusion, che crea immagini attraverso l'intelligenza artificiale, partendo da un comando scritto da un essere umano. Ecco come lavora uno dei più importanti artisti tedeschi e che cosa ci ha detto sulle sue "fotografie".

Boris Eldagsen, nato nel 1970, all'inizio del concorso non aveva detto di aver usato questa tecnologia. Ha partecipato nella categoria "Creative", dove concorrono fotografie realizzate con qualsiasi mezzo e non era specificato se le immagini potevano essere da intelligenza artificiale o no. Quando ha vinto, Eldagsen ha detto l'origine della sua opera: la giuria ha deciso di dargli comunque il premio, ma lui lo ha rifiutato.

Il fotografo sperimenta da anni l'uso dell'intelligenza artificiale nei suoi lavori. In particolare ha realizzato un'intera serie che ha intitolato "Pseudomnesia", che in greco significa "falsa memoria": la falsa memoria di eventi non successi, non il ricordo vago del passato.

Le immagini sono state rielaborate dalle 20 alle 40 volte attraverso generatori di immagini di intelligenza artificiale. «Come la fotografia ha sostituito la pittura nella riproduzione della realtà, l'intelligenza artificiale sostituirà la fotografia», ha detto Boris Eldagsen.

3p 1 Onderstaande zinnen kloppen niet allemaal met wat in tekst 1 staat. Neem de nummers over op je antwoordblad en zet erachter Waar of Niet waar.

- | | |
|---|----------------|
| 1. De foto "Pseudomnesia - The Electrician" komt uit een familiealbum uit de jaren '40. | Waar/Niet waar |
| 2. De jury van de wedstrijd bevestigde de overwinning van Eldagsen. | Waar/Niet waar |
| 3. De Sony World Photography Awards fotowedstrijd heeft een categorie voor foto's gemaakt met kunstmatige intelligentie. | Waar/Niet waar |
| 4. Fotograaf Eldagsen maakte de foto door een opdracht te geven aan de computer. | Waar/Niet waar |
| 5. "Pseudomnesia" betekent dat je de gebeurtenissen uit het verleden herinnert door de realiteit van de feiten te veranderen. | Waar/Niet waar |
| 6. Voor Eldagsen zal kunstmatige intelligentie de toekomst zijn voor het reproduceren van de realiteit. | Waar/Niet waar |

r!SKCOM

la forza della comunicazione
www.pitem-risk.eu

MONTAGNA & SALUTE

Sicurezza e ambiente da rispettare
in tutte le stagioni!

PREPARATI

Prepara in anticipo l'itinerario. Scegli il percorso in base alla difficoltà, alla tua condizione fisica, alla tua abilità e alle previsioni meteo.

EQUIPAGGIATI

Vestiti con guanti, cappello e qualche strato aggiuntivo di vestiario. Nello zaino: cibo e bevande necessarie, lampada frontale, ramponcini, ARTVA, pala e sonda.

INFORMATI

Chiama il rifugio per avere informazioni precise sulle condizioni di terreno, meteo e disponibilità.

PRENOTAZIONE OBBLIGATORIA per ristoro e pernottamento; i posti sono limitati.

ATTENZIONE

Lascia informazioni sul tuo itinerario e orario di rientro. Non esitare a tornare indietro in caso di condizioni proibitive.

Emergenze: **SOCCORSO ALPINO 112.**

Rispetta l'ambiente e riporta a valle i rifiuti.

***ARTVA** staat voor “Apparecchio di Ricerca dei Travolti in **VA**langa” en wordt in het Nederlands lawinepieper genoemd. Het is een zoekapparaat om mensen op te sporen die onder een lawine zijn geraakt.

3p 2 Onderstaande tien zinnen hebben betrekking op tekst 2, maar **slechts vijf** zinnen kloppen daadwerkelijk met wat in de tekst staat. Zet de nummers van deze **vijf** zinnen op je antwoordblad.

1. Afval mag niet in de bergen worden achtergelaten.
2. Als het sneeuwt moet je eerst de berghut bellen om te reserveren.
3. Breng niet te veel kleding mee, zo heb je een lichtere rugzak.
4. Energiedrankjes zouden niet mogen ontbreken in je rugzak.
5. Het is belangrijk om niet verder te gaan als het weer erg slecht is.
6. In de winter kunnen de bergen erg gevaarlijk zijn.
7. Je dient het hele jaar door de veiligheidsadviezen op te volgen.
8. Kies geen moeilijke routes als je niet getraind bent.
9. Vertel iemand over je schema voordat je vertrekt.
10. Wandelen in de bergen is goed voor je gezondheid.

Tekst 3

Intervista a Marco Mengoni, vincitore di Sanremo, il festival della canzone italiana

Il giorno in cui lo incontro, Marco Mengoni ha paura solo di una cosa: di fare tardi agli appuntamenti. Per non fare tardi agli appuntamenti, cerca di evitare i gruppi che chiedono foto, autografi, abbracci. Ma è una bella paura. «Mi sento felice. È iniziato un anno di riscatto, un anno bello e importante», dice, mentre tiene tra le mani la prima copia del nuovo album #Prontoacorrere.



Quando ha vinto il Festival di Sanremo, sul palco dell'Ariston, ha ringraziato prima di tutto il suo nuovo team. Casa discografica e band sono quelle di sempre, il resto – assistenti, produttore – è tutto nuovo. Una squadra molto giovane: dalla manager ai grafici che hanno curato il libretto del cd sono tutti sotto i 29 anni. Ecco come ha risposto alle mie domande.

- A** «È bello confrontarsi con la novità. Ma devo dire che è stato difficile perché mi dovevo staccare da persone che mi avevano seguito per anni».
- B** «Questo non vuol dire che sono negativi. Non sono depresso: sono consapevole, reagisco».
- C** «Le sigarette sono in aumento e vado a letto troppo tardi. Questo perché preferisco vivere di notte, quando arriva l'ispirazione. Ma mangio e bevo senza esagerare».
- D** «I giornali hanno scritto molto sul fatto che, da adolescente, ero ingrassato molto. Ma quella è stata una fase dello sviluppo, non stavo bene. Due anni dopo in maniera naturale sono tornato in forma».
- E** «Per niente. Mi vesto a caso. Sul palco sono al lavoro, è diverso».
- F** «È la stanza migliore per farlo perché le piastrelle creano l'acustica perfetta».
- G** «Come lo sa? Faccio grandi discorsi, così mi chiarisco le idee».
- H** «Mi piacerebbe vivere una bella storia ma il lavoro mi assorbe completamente. Arrivo a casa la sera distrutto».

I «lo ci metto tanto impegno, ma ci vuole anche quella».

J «Insistere sempre. E, se passa il treno, fatevi trovare al posto giusto nel momento giusto».

4p **3** Onderstaande zinnen zijn de vragen van de journalist aan Marco Mengoni, maar ze staan niet in de juiste volgorde. Koppel de juiste vraag aan het antwoord. Neem daarvoor de nummers **1** t/m **10** over op je antwoordblad en zet daar de juiste letter achter.
Let op: er blijft één vraag over.

1. A Sanremo era elegantissimo. Segue molto la moda?
2. Che cosa direbbe ai suoi coetanei che sentono di non avere prospettive, oggi, in Italia?
3. Ci sono molti pezzi malinconici in questo album. È un periodo buio?
4. Crede di aver avuto fortuna?
5. Ha mai fatto una dieta?
6. In bagno canta?
7. In una canzone dice «Mi allontano dagli eccessi e dalle cattive abitudini». Quali sono i suoi?
8. La sfera sentimentale come va?
9. Le piace uscire?
10. Parla allo specchio?
11. Perché ha cambiato il gruppo di lavoro?

1p **4** Waarom is de angst om te laat te komen voor afspraken een leuke bezorgheid voor Marco Mengoni?

- A** Omdat hij het erg druk heeft vanwege zijn succes.
B Omdat hij weet dat de angst voorbij gaat met de knuffels van zijn fans.
C Omdat hij met zijn nieuwe team niet meer bang is.
D Omdat zingen hem onbevreesd maakt.

Tekst 4

Lettera alla redazione

Cara redazione di Fanpage,

Ho letto alcuni vostri articoli sull'attuale disoccupazione in Italia e volevo 1 la mia esperienza per provare ad aiutare i vostri lettori in cerca di lavoro.



Anche io in passato ho avuto la stessa frustrazione. Ho finito gli studi nel 2010 e già all'epoca c'erano poche 2 per i giovani. Una situazione in Italia molto simile a quella attuale.

L'aspetto più frustrante della ricerca di un lavoro erano ovviamente le 3 opportunità. Le poche disponibili erano pagate male, o chiedevano un'esperienza impossibile per un ventenne. Un giorno ho visto un 4 di lavoro per una carriera sulle navi da crociera e ho pensato di provare.

Si trattava di un lavoro che dava la 5 di viaggiare, di conoscere gente da tutto il mondo, ma soprattutto di guadagnare abbastanza bene.

Non avevo nessuna 6 specifica nel settore marittimo, ma non era richiesta perché una nave da crociera è praticamente un piccolo universo galleggiante, ci sono ruoli e lavori di ogni tipo. Dalla ristorazione, alla meccanica, all'informatica. Persino la fotografia.

Io ho scelto un 7 che mi permetteva di essere a contatto con la gente: l'animatore. All'inizio guadagnavo poco più di mille euro al mese con vitto e alloggio inclusi. Poi la paga è aumentata.

Il lavoro da animatore era abbastanza piacevole, anche molto faticoso. Ma se hai una attitudine all'intrattenimento lo fai con molto piacere. Personalmente mi sono divertito.

In pochi anni ho visitato più di trenta paesi, ho conosciuto persone da tutto il mondo e imparato quattro lingue. Un'esperienza per me estremamente 8.

Ho passato cinque anni sulle navi. Oggi non è più il mio lavoro, ma grazie all'esperienza internazionale sono 9 a costruirmi una nuova carriera all'estero. Posso dire con tranquillità che rifarei tutto senza 10. Le opportunità ci sono.

Buona fortuna, o nel caso, buon viaggio.
Marco

3p 5 Welke woord moet ingevuld worden op de open plekken? Schrijf op het antwoordblad de letter achter het cijfer.

- | | | | | |
|-----|---------------------|-----------------------|-------------------------|----------------------|
| 1. | A avere | B condividere | C fare | D giocare |
| 2. | A amicizie | B feste | C occasioni | D paure |
| 3. | A dure | B tante | C scarse | D vecchie |
| 4. | A annuncio | B corso | C messaggio | D porto |
| 5. | A abilità | B facilità | C possibilità | D strada |
| 6. | A esperienza | B idea | C tecnica | D voglia |
| 7. | A amico | B divertimento | C luogo | D ruolo |
| 8. | A difficile | B formativa | C fortunata | D sostenibile |
| 9. | A corso | B cresciuto | C rimasto | D riuscito |
| 10. | A esitazione | B esperienza | C organizzazione | D parole |

Tekst 5

Come eliminare l'odore di cibo bruciato

Mentre cucini può succedere di perdere il senso del tempo, dimenticare di spegnere il forno o scegliere la temperatura sbagliata. Di conseguenza, il cibo si brucia e l'odore va in tutta la casa. Fortunatamente, puoi risolvere il problema abbastanza facilmente. Ecco alcuni consigli:



- 1. Togliere tutto il cibo bruciato.** Quando è diventato completamente freddo, lo puoi buttare via, prima in un sacchetto di plastica e subito dopo nel contenitore della spazzatura fuori casa. Non devi lasciare il sacchetto nel cestino che tieni in cucina, altrimenti l'odore rimane nell'aria.
- 2. Aprire le finestre.** Questa è la maniera più semplice e veloce per far circolare l'aria in casa, così fai uscire l'odore di bruciato e lasci entrare l'aria fresca.
- 3. Accendere i ventilatori.** Per far circolare l'aria ancora più rapidamente, puoi accendere tutti i ventilatori elettrici che hai in casa in direzione delle finestre e delle porte aperte. Se hai una ventola sopra il fornello in cucina, puoi accendere anche quella.
- 4. Pulire tutte le superfici.** Se l'odore è particolarmente forte, puoi usare la candeggina o un disinfettante per lavare le superfici dei mobili, le pareti e i pavimenti.
- 5. Lavare o buttare via gli oggetti che hanno assorbito l'odore.** Tovaglie e tende possono impregnarsi dell'odore di bruciato. Se le lavi in lavatrice con un detersivo profumato, l'odore andrà via e profumeranno di fresco.
- 6. Spruzzare dell'acqua al limone.** Per assorbire la puzza e diffondere un buon odore naturale, puoi fare una soluzione di acqua e limone in parti uguali. Con una bottiglia a spruzzo puoi diffondere la soluzione in casa.

- 1p **6** Om de geur van verbrand eten in huis te verwijderen, moet je volgens tekst 5:
- A** het verbrande eten laten afkoelen, in de afvalbak doen en de afvalbak buiten zetten.
 - B** het verbrande eten laten afkoelen, in een zak doen en naar de prullenbak buiten brengen.
 - C** het verbrande eten meteen in de afvalbak doen en de afvalbak buiten zetten.
 - D** het verbrande eten meteen in een zak doen en naar de prullenbak buiten brengen.
- 2p **7** Welke van deze acties worden genoemd in de tekst om de geur van verbranding te verwijderen? Meerdere antwoorden zijn mogelijk. Schrijf deze letters op je antwoordblad.
- A** De afzuigkap aanzetten.
 - B** De gordijnen wassen met een geparfumeerd wasmiddel.
 - C** De muren schoonmaken met bleekmiddel.
 - D** De oven schoonmaken met azijn.
 - E** De ramen wassen met een oplossing van water en citroen.
 - F** Een luchtverfrisser spray spuiten.
 - G** Frisse lucht binnenlaten.
 - H** Op de bank een oplossing van water en citroen spuiten.

Tekst 6

Cercasi Nonno Vigile Volontario



Comune di
CASTEL FRENTANO

Corpo Intercomunale
della Polizia Locale



A.A.A. CERCASI NONNO VIGILE VOLONTARIO

IN COSA CONSISTE?

In un servizio di sorveglianza in prossimità delle scuole cittadine materne e primarie statali del Comune di Castel Frentano prestata ad esclusivo titolo di volontariato gratuito.

POSSO PARTECIPARE?

Puoi aderire se hai un'età non superiore ai 75 anni, sei pensionato, sei residente nel Comune di Castel Frentano o fai parte di associazioni con sede in Castel Frentano e sei in possesso di idoneità psico-fisica.

Regolamento completo e il modulo di domanda per partecipare sono disponibili su www.comunedicastelfrentano.it/nonnovigile oppure presso il Comando Polizia Locale.

Il Sindaco
Gabriele D'Angelo

Il Vicesindaco e Assessore alla Viabilità
Mario Verratti

- 2p 8 Wat voor soort baan wordt er aangeboden in deze advertentie? Geef je antwoord in het Nederlands.
- 3p 9 Wat zijn de vier vereisten om te mogen solliciteren? Geef je antwoord in het Nederlands.

I voti all'università: come funzionano



L'università, come la scuola, ha le sue regole e le sue scadenze. A differenza della scuola, dove ci sono test tutto l'anno, nell'anno accademico ci sono le sessioni d'esami.

Le sessioni

Di solito le **sessioni d'esame** si tengono in questi periodi dell'anno:

Prima sessione o sessione invernale: gennaio/febbraio

Seconda sessione o sessione estiva: giugno/luglio

Terza sessione o sessione autunnale: settembre

Come funzionano i voti

Ogni materia nel piano di studi implica il superamento di un esame. Gli esami possono essere orali, scritti o pratici. Il voto degli esami universitari è in trentesimi e non in decimi come nella scuola superiore.

Lo studente per prima cosa si deve iscrivere all'esame tramite il portale online del proprio corso di laurea. Poi il docente esamina lo studente il giorno dell'esame e registra il risultato sul sistema informatico. Lo studente ha superato l'esame se la valutazione è uguale o superiore a 18.

Gli studenti possono ottenere la "lode" se il loro esame è eccellente. Il docente (o l'assistente) decide, sulla base del colloquio o del test scritto, il livello del candidato e il voto da dare. Se lo studente accetta il voto, il docente lo verbalizza nel libretto universitario. Il voto farà media sul voto di partenza della laurea. Lo studente non può ripetere gli esami già sostenuti e con esito positivo.

Puoi rifiutare il voto?

Lo studente può anche rifiutare il voto dell'esame se lo reputa troppo basso. In questo caso non verrà verbalizzato e lo studente potrà fare di nuovo l'esame senza conseguenze.

Se lo studente è bocciato all'esame, non rimarrà segno della bocciatura sul libretto o sul suo curriculum e potrà ripetere l'esame quando sarà pronto.

Ogni università decide autonomamente nel proprio regolamento quante volte uno studente può ripetere una prova in un periodo.

A cosa serve il libretto

Un documento importante per la vita dello studente universitario è il libretto, che riceve dopo l'immatricolazione. Anche se alcuni atenei hanno cominciato ad usare dei sistemi elettronici, il libretto universitario è ancora presente in tante realtà accademiche. Il libretto è un documento ufficiale che permette di identificare lo studente e di verificare l'iscrizione. Sul libretto ci sono le generalità dello studente, il corso di studio, le attività e i risultati delle prove d'esame superate all'università. Gli studenti devono presentarsi agli esami con il libretto e devono conservarlo con la massima cura. Se lo studente lo perde, deve immediatamente denunciarlo alla polizia e comunicarlo all'ateneo per ottenere un duplicato.

- 1p 10 Welk cijfer kunnen studenten maximaal krijgen voor een 'uitstekend examen'?
- A 10 e lode
 - B 18
 - C 30
 - D 30 e lode
- 1p 11 In welk geval kan de student een examen **niet** herkansen?
- A Wanneer de student bezwaar maakt dat het cijfer te laag is.
 - B Wanneer de student voor de derde keer zakt.
 - C Wanneer het cijfergemiddelde van de student te laag is.
 - D Wanneer het examen is behaald en genotuleerd.
- 2p 12 Welke informatie bevat het universitair boekje (libretto universitario)? Geef je antwoord in het Nederlands.